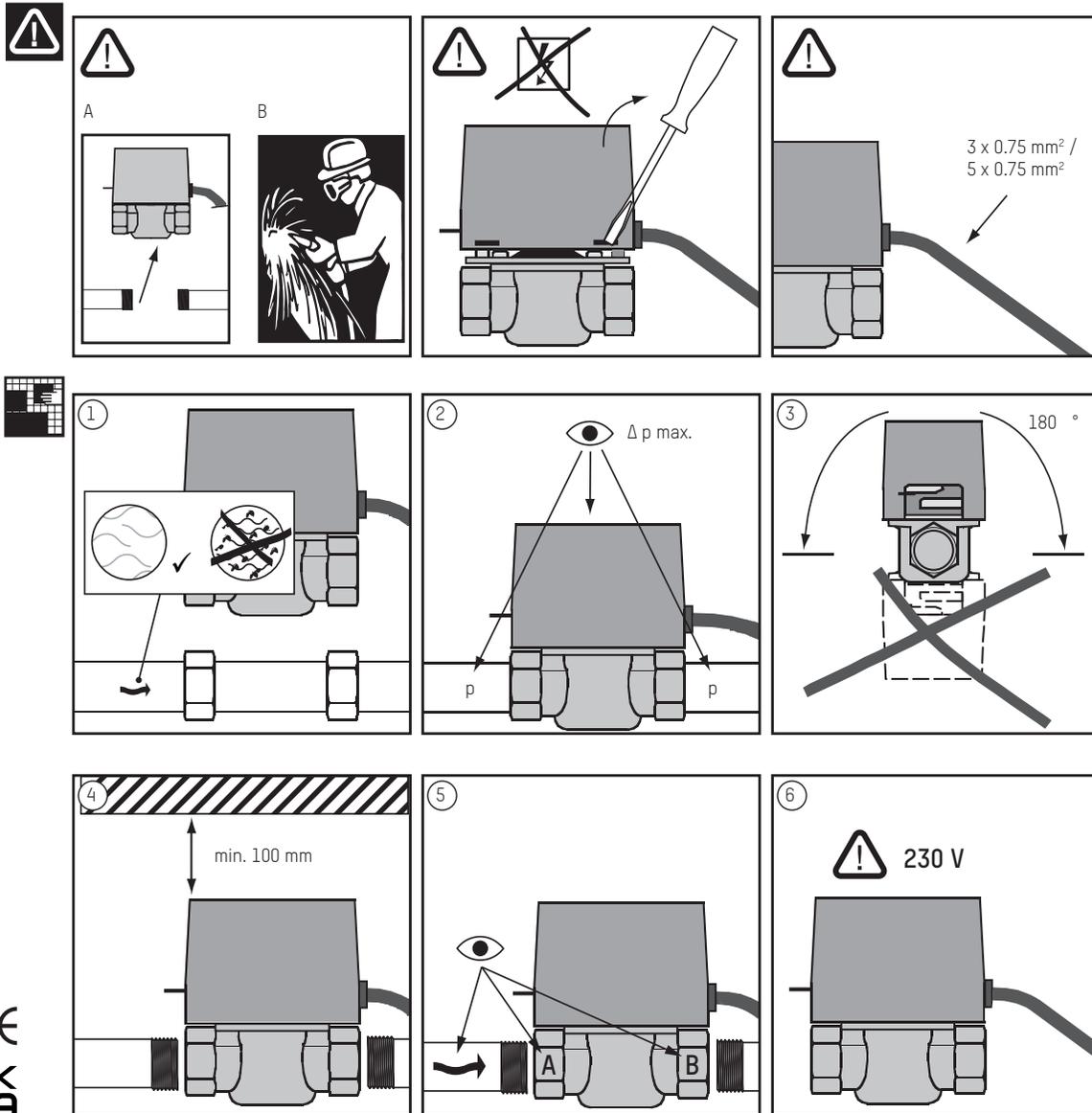


| DN | Rp   | Δp max. [bar] |     |
|----|------|---------------|-----|
|    |      |               |     |
| 15 | 1/2" | 1.4           | 1.4 |
| 20 | 3/4" | 0.7           | 0.7 |
| 25 | 1"   | 0.7           | 0.5 |

|    |                   |
|----|-------------------|
|    | <b>230 V</b>      |
| TB | -20 ° ... +160 °C |
| PB | 10 bar            |



### Sicherheitshinweise

- Im Bereich des NovaZone Valves nicht schweißen. NovaZone Valve vorher demontieren.
- Vor dem Öffnen des Antriebgehäuses, Stromanschluss trennen!
- Bei einem Auswechseln des Stromkabels ein harmonisiertes Kabel H 03 V2V2-F 3G x 0.75 mm<sup>2</sup> oder A 03 V2V2-F 5G x 0.75 mm<sup>2</sup> verwenden.

### Bild-Legende:

- ① Vor dem Einbau muss die Anlage einer gründlichen Spülung unterzogen werden um eventuelle Rückstände zu entfernen.
- ② Der Differenzdruck über das Ventil, darf den zulässigen Wert gemäss Typenschild nicht überschreiten.
- ③ Mögliche Einbaulage des Antriebs im oberen 180°-Bereich möglich.  
Antrieb nicht nach unten montieren!
- ④ Oberer Abstand min. 100 mm einhalten.
- ⑤ Durchflussrichtung auf dem Ventilgehäuse beachten.
- ⑥ Installation des elektrischen Anschlusses gemäss Rückseite. Sicherstellen, dass die Netzspannung mit der Angabe auf dem Ventilgehäuse übereinstimmt.



### Safety notes:

- Do not undertake welding in the vicinity of the NovaZone valve. Dismantle NovaZone valve beforehand.
- Before opening the drive housing, disconnect power supply!
- If changing the power cable use a harmonized cable H 03 V2V2-F 3G x 0.75 mm<sup>2</sup> or A 03 V2V2-F 5G x 0.75 mm<sup>2</sup>

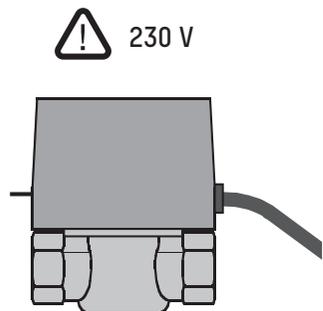
### Key to illustration:

- ① Prior to installation, the system must be thoroughly **flushed out**, to remove any residues that may remain.
- ② The differential pressure across the valve must not exceed the permissible value quoted on the type plate.
- ③ Installation of the drive is possible in the upper 180° range.  
Do not mount the drive in a downward direction!
- ④ Ensure clearance of min. 100 mm at the top.
- ⑤ Pay attention to the **direction of flow on the valve housing**.
- ⑥ Install the electrical connection as shown overleaf. Ensure that supply voltage tallies with that quoted on the valve housing.



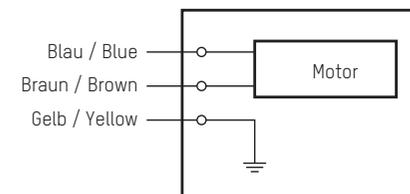
- Sicherstellen, dass die Netzspannung mit der Angabe auf dem Ventilgehäuse übereinstimmt.
- Bei einem Auswechseln des Stromkabels ein harmonisiertes Kabel H 03 V2V2-F 3G x 0.75 mm<sup>2</sup> oder A 03 V2V2-F 5G x 0.75 mm<sup>2</sup> (105 °C) verwenden.
- Vor dem Öffnen des Gehäusedeckels, Stromzufuhr trennen.

- Ensure that the supply voltage tallies with that quoted on the valve housing.
- If changing the power cable, use a harmonized cable H 03 V2V2-F 3G x 0.75 mm<sup>2</sup> or A 03 V2V2-F 5G x 0.75 mm<sup>2</sup> (105 °C).
- Before opening the drive housing, disconnect the power supply.



| <br>off / on                      | <br>Micro-switch<br>256.524X.999E | <br>Micro-switch<br>256.534X.999E | <br>Micro-switch<br>256.534X.999E | <br>Micro-switch<br>256.534X.999E |
|-----------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|
|                                   |                                   |                                   |                                   |                                   |
|                                   |                                   |                                   |                                   |                                   |
| Stromlos /<br>Currentless<br><br> |                                   |                                   |                                   | DN15<br>DN20<br>DN25              |

### Ohne Endschalter / Without micro-switch



### Mit Endschalter / With micro-switch

Potentialfrei max. 6 A / Potential free max. 6 A

